



Reg. No. 268/S-316



Reg. No. 268/N-016

Správa o oprávnenom meraní prevádzkovej účinnosti systému II. stupňa rekuperácie benzínových pár na ČS PHM GAS, Dolné Dubové (Pumpa)

Názov akreditovaného skúšobného laboratória/ *ENVI PROTECTION, s.r.o.*,
oprávnenej osoby podľa § 20 ods. 2 písm. a) *Na Kope I 1176/4, 040 16 Košice*
zákona č. 137/2010 Z. z.: *IČO: 36 576 093*

Číslo správy: **423/2023/Env**

Dátum: **04.09.2023**

Prevádzkovateľ:

Pumpa SK s.r.o., Rusovská cesta 4009, Bratislava
IČO: 52 252 256

Zákazník skúšobného laboratória:

Tomáš Erdélyi – Q-SERVIS, Matúškovo 636
IČO: 37 626 035

Miesto/lokalita:

Dolné Dubové 98

Druh oprávneného merania:

Oprávnené meranie hodnoty fyzikálno-chemickej veličiny, ktorou je vyjadrená technická požiadavka alebo všeobecná podmienka prevádzkovania stacionárnych zdrojov, ktorá sa vzťahuje nepriamo na množstvo alebo na zloženie emisií podľa § 20 ods. 1 písm. a) bodu 7 zákona č. 137/2010 Z. z. o ovzduší v znení neskorších predpisov.

Číslo objednávky:

-

Dátum objednávky:

17.03.2023

Deň oprávneného merania:

23.08.2023

Osoba zodpovedná za technickú stránku merania (vedúci technik) podľa § 20 ods. 3 zákona č. 137/2010 Z. z.:

Ing. Mário Vasil, PhD., r. narodenia 1977
rozhodnutie MŽP SR o vydaní osvedčenia zodpovednej osoby
č. 31486/2011 zo dňa 23.05.2011 v znení rozhodnutia MŽP
SR 60745/2012 zo dňa 26.11.2012

Správa obsahuje:

6 strán
3 prílohy

Účel oprávneného merania:

Periodické oprávnené meranie pomeru pár a benzínu systému II. stupňa rekuperácie benzínových pár na čerpacej stanici benzínu podľa § 12 ods. 5 písm. a) vyhlášky MŽP SR č. 411/2012 Z. z. v znení neskorších predpisov v intervale podľa § 7 ods. 7 vyhlášky MŽP SR č. 195/2016 Z. z.

SÚHRN

Prevádzka:	ČS PHM GAS, Dolné Dubové (Pumpa), Dolné Dubové 98 VAR PCZ: 3442453
Čas prevádzky:	prevádzka: 17 h/deň, 7 dní/týždeň technológia: emisne jednorežimová (najvyššie emisie počas letného obdobia), diskontinuálna
Zdroje/zariadenia vzniku emisií:	výdajné miesta č. 1 a 2 – systém II. stupňa rekuperácie
Merané zložky:	benzínové pary – systém II. stupňa rekuperácie
Výsledky merania:	pomer pár a benzínu systému II. stupňa rekuperácie

Meraná zložka	N	Priemerná hodnota (pomer pár) [bezrozmerné]	Minimum Maximum (pomer pár) [bezrozmerné]	Podmienka prevádzkovania (pomer pár) [bezrozmerné]	Režim s najvyššími emisiami [áno/nie]	Upozornenie na súlad/nesúlad ¹⁾
Zdroje/zariadenia vzniku emisií:		výdajné miesto č. 1, Patron Natural 95 – systém II. stupňa rekuperácie				
pomer pár	1	1,02	1,02	0,95 až 1,05	áno	súlad
Zdroje/zariadenia vzniku emisií:		výdajné miesto č. 2, Patron Natural 95 – systém II. stupňa rekuperácie				
pomer pár	1	1,04	1,04	0,95 až 1,05	áno	súlad

¹⁾ Podmienka prevádzkovania podľa § 7 ods. 6 vyhlášky MŽP SR č. 195/2016 Z. z.

Požiadavka dodržania technickej požiadavky a podmienky prevádzkovania podľa § 7 ods. 7 vyhlášky MŽP SR č. 195/2016 Z. z. a čl. 5.2 STN EN 16321-2.

Poučenie o platnosti upozornenia na súlad/nesúlad: Správa o oprávnenom meraní emisií, výsledky oprávneného merania a názor o súlade/nesúlade objektu oprávneného merania emisií s určenými požiadavkami nie sú súhlasom, ktorý je vydávaný orgánom ochrany ovzdušia podľa všeobecne záväzných právnych predpisov a ani nezakladajú nárok na vydanie súhlasu.

1 OPIS ÚČELU OPRÁVNENÉHO MERANIA

Periodické oprávnené meranie bolo vykonané za účelom preukázania dodržania technickej požiadavky a podmienky prevádzkovania určenej ako pomer pár a benzínu systému II. stupňa rekuperácie benzínových pár na čerpacej stanici benzínu podľa § 12 ods. 5 písm. a) vyhlášky MŽP SR č. 411/2012 Z. z. v znení neskorších predpisov v intervale podľa § 7 ods. 7 vyhlášky MŽP SR č. 195/2016 Z. z.

2 OPIS PREVÁDZKY A SPRACÚVANÝCH MATERIÁLOV

Zdrojom znečisťovania ovzdušia v meranom rozsahu je ČS PHM GAS, Dolné Dubové (Pumpa).

Čerpacia stanica pozostáva jedného výdajného stojana (výdajné miesta č. 1 a 2), na ktorom sa, okrem dieselového paliva, tankuje 2 výdajnými pištoľami benzín Patron Natural 95.

Výdajný stojan pre výdajné miesta č. 1 a 2 je 3-produktový, obojstranný. Každá strana stojana, resp. výdajné miesto, je vybavená vývevou pre rekuperáciu benzínových pár. Benzínové pary sú vedené od výdajnej pištole, cez vývevu, do nádrže PHM.

Technológia výdaja pohonných hmôt je emisne jednorežimovou, diskontinuálnou technológiou.

Tab. 1 – Technické parametre časti zdroja znečisťovania

Parameter	Výdajné miesta č. 1 a 2
Výrobca [-]	TATSUNO EUROPE a.s.
Typ [-]	BMP 2035STD
Výrobné číslo [-]	4917/07
Minimálny odber [dm ³]	2
Minimálny / Maximálny prietok [dm ³ /min]	5 / 50
Maximálny prevádzkový tlak [MPa]	0,18

3 OPIS MIESTA OPRÁVNENÉHO MERANIA

Meranie technickej požiadavky a podmienky prevádzkovania určenej ako pomer pár a benzínu systému II. stupňa rekuperácie benzínových pár na ČS benzínu bolo vykonané na všetkých benzínových pištoliach výdajných miest č. 1 a 2.

Principiálna schéma zariadenia je uvedená v prílohe správy z merania (Príloha 3).

4 MERACIE A ANALYTICKÉ METÓDY A VYBAVENIE

4.1 METÓDY A METODIKY MERANÍ

Tab. 2 – Zoznam metodík oprávneného merania

Označenie metodiky	Názov metodiky	Dátum vydania	Označenie meraných veličín
STN EN 15259	Ochrana ovzdušia. Meranie emisií zo stacionárnych zdrojov. Požiadavky na úseky a miesta merania, účel a plán merania a na správu o meraní.	2010-04	-
STN EN 16321-2 (IPP 4)	Rekuperácia benzínových pár pri čerpaní pohonných látok do motorových vozidiel na čerpacích staniciach. Časť 2: Skúšobné metódy na overovanie systémov rekuperácie benzínových pár na čerpacích staniciach.	2014-05 (2014-05)	Pomer pár

4.2 MERACIE A ANALYTICKÉ METÓDY

Meranie bolo vykonané mokrou metódou B s použitím meracej aparatury zostavenej v súlade s STN EN 16321-2 a postupom podľa IPP 4.

4.3 POUŽITÉ MERACIE ZARIADENIA

Tab. 3 – Meranie pomeru pár a benzínu

Meraná veličina	Použité zariadenie	Merací rozsah
Objem benzínových pár	Membránový plynomer Elster G 4	0,66 až 100 l/min
Teplota okolia	Teplomer a termočlánok	-199 °C až +199 °C
Doba odberu	Stopky	presnosť 0,01 s
-	Zásobná nerezová nádrž	objem 167 l
Množstvo vydanej PHM	Počítadlo výdajného stojana	5 až 50 l/min

Preukázanie plnenia požadovaných normatívnych pracovných charakteristík pre meráciu aparaturu podľa požiadaviek STN EN 16321-2 a STN EN 15259 je uvedené v internom pracovnom postupe IPP 4.

5 PODMIENKY PREVÁDZKY POČAS OPRÁVNENÝCH MERANÍ

5.1 PREVÁDZKA

Počas doby trvania oprávneného merania boli sledované technologicko-prevádzkové parametre (TPP) jednotlivých výdajných miest a podmienky merania: objemový prietok a vydané množstvo benzínu, objem odsatých benzínových pár a teplota okolia.

Reprodukcia a porovnanie skutočných a normatívnych hodnôt TPP (podľa normatívneho predpisu) je uvedená v tabuľkovej forme.

Tab. 4 – Vybrané parametre zdroja znečisťovania počas merania

Výdajné miesto	Typ PHM	Teplota okolia v °C		Doba merania v sek		Prietok benzínu v l/min	
		PN ¹⁾	Od - do	PN ²⁾	Počas merania	PN ²⁾	Počas merania
1	Patron Natural 95	0 - 35	32,3	30 - 90	41	25 - 50	37,0
2			32,3 - 32,4		40		37,9

¹⁾ Rozšírený teplotný rozsah podľa čl. 5.1 STN EN 16321-2.

²⁾ Podľa požiadaviek STN EN 16321-2.

5.2 ZARIADENIA NA ČISTENIE ODPADOVÉHO PLYNU

Na všetkých výdajných stojanoch, určených na tankovanie benzínu, je nainštalovaný systém II. stupňa rekuperácie benzínových pár.

5.3 URČENÉ POŽIADAVKY

Tab. 5 – Určené požiadavky

PREVÁDZKOVATEĽ	Pumpa SK s.r.o., Rusovská cesta 4009, Bratislava
NÁZOV ZDROJA	ČS PHM GAS, Dolné Dubové (Pumpa)
Podmienky merania, ktoré sa vzťahujú na určené (preukazované) požiadavky	Podmienky prevádzkovania podľa § 7 ods. 7 vyhlášky MŽP SR č. 195/2016 Z. z. a čl. 5.6.1 STN EN 16321-2
Emisno-technologický charakter zariadenia	
podľa voľby výrobného-prevádzkového režimu	emisne jednorežimová technológia
podľa charakteru zmien emisií	diskontinuálna
prevádzkové režimy počas merania	meranie pri maximálnom objemovom prietoku benzínu
čas ustálenej prevádzky	17 h/deň, 7 dní/týždeň
iné podmienky OM vo vzťahu k prevádzkovým režimom	nie sú
Určenie nepriamej technickej požiadavky (NTP)	
vymedzenie zariadenia / časti zdroja	podľa čl. Súhrn
členenie zariadenia podľa dátumu povolenia	jestvujúca čerpacia stanica
NTP preukazovaná meraním (jednotka)	Pomer pár a benzínu systému II. stupňa rekuperácie benzínových pár (bezrozmerný)
hodnoty NTP (všetky určené) ¹⁾	Pomer pár a benzínu: 0,95 až 1,05
miesto platnosti NTP	každé výdajné miesto (pištoľ)
termín oprávneného merania	23.08.2023
Požiadavky dodržania nepriamej technickej požiadavky	
určené požiadavky ²⁾	výsledok nie je nižší ako dolná hodnota a súčasne neprekročí hornú hodnotu ustanoveného intervalu hodnôt (0,95 – 1,05)

PREVÁDZKOVATEĽ	Pumpa SK s.r.o., Rusovská cesta 4009, Bratislava
NÁZOV ZDROJA	ČS PHM GAS, Dolné Dubové (Pumpa)
zohľadňovanie neistoty	bez pripočítavania neistoty
Osobitné podmienky oprávneného merania nie sú	

¹⁾ Technická požiadavka ustanovená v § 7 ods. 6 vyhlášky MŽP SR č. 195/2016 Z. z.

²⁾ Požiadavky dodržania technickej požiadavky: § 32 ods. 4 písm. c) vyhlášky MŽP SR č. 410/2012 Z. z. v znení neskorších predpisov.

Tab. 6 – Počet určených a vykonaných jednotlivých meraní

Charakter zdroja	Spôsob merania	Druh merania	Počet meraní / perióda		Zhodnotenie počtu meraní
			Požiadavka	Skutočne	
STN EN 16321-2					
emisne jednorežimový, diskontinuálny	manuálna metóda	periodické oprávnené meranie	1 – 3	1	dodržané

6 VÝSLEDKY OPRÁVNENÉHO MERANIA A DISKUSIA

6.1 VYHODNOTENIE PREVÁDZKOVÝCH PODMIENOK POČAS OPRÁVNENÝCH MERANÍ

Porovnaním normatívnych a skutočných hodnôt technologicko-prevádzkových parametrov počas merania a podmienok merania možno konštatovať, že tieto boli počas doby trvania merania dodržané, čo znamená, že oprávnené meranie prebiehalo počas prevádzky zariadenia v súlade s požiadavkami normatívneho predpisu.

Zástupca organizácie Pumpa SK s.r.o., Rusovská cesta 4009, Bratislava, p. Petra Konečná – vedúca ČS, písomným vyhlásením zo dňa 23.08.2023 potvrdila, že pri realizácii oprávneného merania boli dodržané všetky podmienky prevádzky predmetného zdroja znečisťovania ovzdušia podľa platnej dokumentácie a všeobecne záväzných právnych predpisov vo veciach ochrany ovzdušia.

Vyhlásenie prevádzkovateľa je súčasťou archívnej zložky tejto správy z oprávneného merania.

6.2 VÝSLEDKY OPRÁVNENÉHO MERANIA

Tab. 7 – Súhrnný prehľad hodnôt emisných veličín

Názov zdroja	ČS PHM GAS, Dolné Dubové (Pumpa)	
	Výdajné miesto č. 1	Výdajné miesto č. 2
P. č. merania	Pomer pár a benzínu [-]	
	Patron Natural 95	Patron Natural 95
1	1,02	1,04
Priemer	1,02	1,04
Minimum	1,02	1,04
Maximum	1,02	1,04
Neistota ¹⁾	2,70 %	2,70 %

¹⁾ Uvedené hodnoty neistoty reprezentujú rozšírené štandardné neistoty s koeficientom rozšírenia k=2 a intervalom spoľahlivosti 95 %.

6.3 OVERENIE DÓVERYHODNOSTI

Meranie pomeru pár a benzínu systému II. stupňa rekuperácie benzínových pár bolo vykonané v súlade s normatívnym predpisom a interným postupom bez odchýlok.

Kontrola pracovných charakteristík a opatrenia na zabezpečenie kvality boli vykonané postupmi uvedenými v IPP 4.

Na základe posúdenia dodržania pracovných charakteristík meracích zariadení podľa príslušných normatívnych predpisov (Tab. 3), celkového postupu, výsledkov kontroly platnosti výsledkov a zistenej neistoty merania možno konštatovať, že všetky uvedené výsledky pomeru pár a benzínu **sú dôveryhodné**.

Preukázanie kontroly platnosti výsledkov meraní je uvedené v nasledujúcich článkoch tejto správy a IPP 4.

6.3.1 Neistota merania

Keďže meranie bolo vykonané bez odchýlok od príslušných noriem, neistota výsledkov merania pomeru pár a benzínu bola ohodnotená podľa technických noriem, ktoré sú uvedené v Tab. 2 a zavedené v IPP 4.

Vzhľadom na vyššie uvedené môžeme konštatovať, že nie je predpoklad aby neistota výsledku oprávneného merania ovplyvnila výsledky merania, názor o súlade/nesúlade s požiadavkami a dôveryhodnosť výsledkov.

6.3.2 Metrologická nadväznosť zariadení

Všetky meracie zariadenia, vplývajúce na výsledok oprávneného merania, sú kalibrované.

6.4 NÁZORY A INTERPRETÁCIE

Upozornenie na súlad objektu merania uvedené v čl. Súhrn tejto správy z oprávneného merania vychádza z plnenia určených požiadaviek podľa právnych predpisov.

Oprávnené meranie a vyhodnotenie merania bolo realizované bez osobitných podmienok.



.....
Ing. Mário Vasil, PhD.

Podpis osoby zodpovednej za oprávnené meranie
a štatutárneho zástupcu oprávnenej osoby podľa
§ 20 ods. 8 písm. e) zákona č. 137/2010 Z. z.
o ovzduší v znení neskorších predpisov.

04.09.2023
.....

Dátum

ENVI PROTECTION, s.r.o.
Na Kope I 1176/4, 040 16 Košice
IČO: 36 576 093, DIČ: 2021778143
IČ DPH: SK2021778143

Prílohy

- Príloha 1 – Zápis z obhliadky miesta merania a plán merania
- Príloha 2 – Záznam a vyhodnotenie merania
- Príloha 3 – Principiálna schéma zariadenia a meracieho miesta

ZÁPIS Z OBHLIADKY MIESTA MERANIA A PLÁN MERANIA prevádzkovej účinnosti systému II. stupňa rekuperácie benzínových pár

Prevádzkovateľ (objednávateľ)	Pumpa SK s.r.o. (Tomáš Erdélyi – Q-SERVIS, Matúškovo 636)
Adresa	Rusovská cesta 4009, 851 01 Bratislava – mestská časť Petržalka
IČO	52 252 256
Zodpovedný pracovník	Vladimír Dvorský – Technický manažér
Tel., e-mail	0905 397 846, vladimir.dvorsky@pumpa.sk
Názov meraného zdroja	ČS PHM GAS, Dolné Dubové
Adresa	Dolné Dubové 98
Tel.	0905 555 317
Členenie, kategória podľa vyhlášky MŽP SR č. 411/2012 Z. z. v znení neskorších predpisov.	4.40.2 Čerpacie stanice benzínu s ročným obratom $\geq 100 \text{ m}^3/\text{rok}$
VAR PCZ	344 2453

Účel merania:

Prvé periodické oprávnené meranie pomeru pár a benzínu systému II. stupňa rekuperácie benzínových pár na novej čerpacej stanici benzínu ☐ / čerpacej stanici benzínu po podstatnej zmene ☐ , podľa § 4 ods. 1 písm.) vyhlášky MŽP SR č. 411/2012 Z. z. v znení neskorších predpisov.	☐
Účel konania o vydanie súhlasu orgánu ochrany ovzdušia podľa § 17 ods. 1 písm.) zákona č. 137/2010 Z. z. o ovzduší v znení neskorších predpisov.	☐
Periodické oprávnené meranie pomeru pár a benzínu systému II. stupňa rekuperácie benzínových pár na čerpacej stanici benzínu podľa § 12 ods. 5 písm. a) vyhlášky MŽP SR č. 411/2012 Z. z. v znení neskorších predpisov v intervale podľa § 7 ods. 7 vyhlášky MŽP SR č. 195/2016 Z. z.	☒
Periodické oprávnené meranie pomeru pár a benzínu systému II. stupňa rekuperácie benzínových pár na čerpacej stanici benzínu, na ktorej je nainštalovaný systém automatického monitorovania podľa § 12 ods. 5 písm. a) vyhlášky MŽP SR č. 411/2012 Z. z. v znení neskorších predpisov v intervale podľa § 7 ods. 8 vyhlášky MŽP SR č. 195/2016 Z. z.	☐
	☐

Popis technológie:

Na čerpacej stanici je nainštalovaný systém II. stupňa rekuperácie benzínových pár, ktorý slúži na zachytávanie benzínových výparov vystupujúcich z nádrže motorových vozidiel pri tankovaní a ich spätné privádzanie do skladovacej nádrže benzínu.

Na čerpacej stanici je nainštalovaný systém automatického monitorovania: áno ☐ / nie ☒

Skladovacie nádrže benzínu sú: podzemné ☒ / nadzemné ☐

Technológia: emisne jednorežimová, diskontinuálna

Prevádzka: 24 h/deň, 7 dní/týždeň, iná: 5⁰⁰ - 22⁰⁰

Čerpacia stanica prevádzkuje výdajných stojanov, z ktorých sa pištoľami tankujú tieto druhy benzínov:

Betron Natural 95

Obchodný register Okresného súdu Košice I, Oddiel: Sro, Vložka číslo: 14552/V

IČO: 36 576 093

Bankové spojenie: Tatra banka, a.s.

DIČ: 2021778143

SWIFT: TATRKBX

IČ DPH: SK2021778143

IBAN: SK37 1100 0000 0026 2677 0508

Stránka 1 z 2

Dátum aktualizácie: 20.11.2021; Schválil: Ing. Mário Vasil, PhD. – konateľ spoločnosti

EP-09

Prípravné práce a povinnosti:

1. Skúšobné laboratórium

- obhliadka zdroja znečisťovania ovzdušia ☒
- kontrola miesta merania (prístup, pracovná plocha, osvetlenie, energie, ...) ☒
- kontrola informácií o prevádzkových podmienkach a prevádzkovej dokumentácie ☒
- kontrola funkčnosti meracích systémov a technologických zariadení ☒

2. Prevádzkovateľ

- zabezpečenie vstupu do prevádzky ☒
- zabezpečenie školenia BOZP (ak je potrebné) ☒
- poskytnutie všetkých relevantných informácií, vrátane prevádzkovej dokumentácie a rozhodnutí orgánov štátnej správy ☒
- zabezpečenie súčinnosti počas merania ☒

Kritické prvky: Nie ☒ / Áno ☐**Aktuálne metodiky merania a meracie zariadenie:**

Požiadavka	Metóda merania	Označenie metodiky
Pomer pár a benzínu	Meracia metóda so simulovaným prietokom benzínu (suchá metóda)	IPP 4 (STN EN 16321-2)
	Meracia metóda s reálnym prietokom benzínu (mokrú metóda A)	
	Meracia metóda s reálnym prietokom benzínu (mokrú metóda B) ☒	
Meracia aparatúra	Bürkert / Plynomer a príslušenstvo	
Počet jednotlivých meraní na každej výdajnej pištoli		1 - 3
Predpokladaná neistota merania		2,70 %

Plánovaný personál OM:

Zodpovedná osoba	Ing. Mário Vasil, PhD.
Pomocný technik	Ing. Viktor Ščerbanovský

Plánovaný termín merania: 23. 08. 2023

Osobitné podmienky: (požiadavky účastníka, resp. dotknutých orgánov štátnej správy – OÚŽP, SIŽP-IOO, a pod.)

Nie ☒ / Áno ☐V Dolnom Dubovom, dňa 23.08.2023.....
podpis zodpovedného zástupcu
meracej skupiny

Pumpa SK s.r.o.
Rusovská cesta 4009, 851 01 Bratislava
IČO: 52 252 256 IČ DPH: SK2120963350
Prevádzka: Perpacha slonica PHIM
919 52 Dolné Dubové 98

.....
podpis zodpovedného zástupcu
a pečiatka organizácie

Obchodný register Okresného súdu Košice I, Oddiel: Sro, Vložka číslo: 14552/V

Bankové spojenie: Tatra banka, a.s.

SWIFT: TATRSKBX

IBAN: SK37 1100 0000 0026 2677 0508

Stránka 2 z 2

Dátum aktualizácie: 20.11.2021; Schválil: Ing. Mário Vasil, PhD. – konateľ spoločnosti

IČO: 36 576 093

DIČ: 2021778143

IČ DPH: SK2021778143

EP-09

**ENVI PROTECTION, s.r.o.**

Na Kope I 1176/4; 040 16 Košice

Číslo správy: 423/2023/Env

Príloha 2

Záznam a vyhodnotenie merania prevádzkovej účinnosti systému II. stupňa rekuperácie benzínových pár

Prevádzkovateľ ČS: Pumpa SK s.r.o., Rusovská cesta 4009, Bratislava

Názov ČS: ČS PHM GAS, Dolné Dubové (Pumpa)

Dátum merania: 23.08.2023

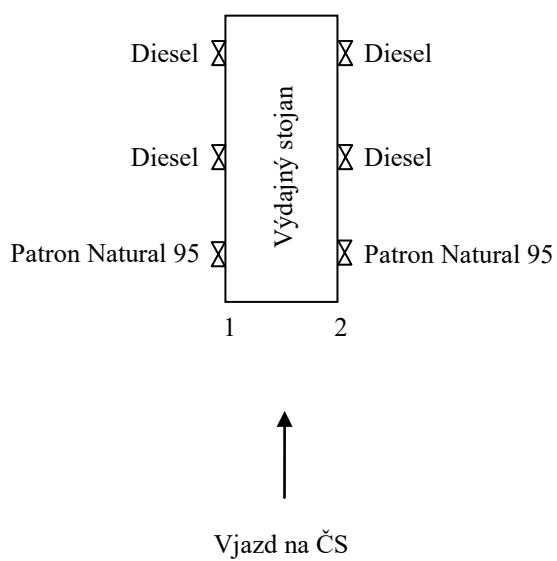
Metodika a metóda merania:

Čas merania: 13:04 - 13:07

STN EN 16321-2, mokrá metóda B

Výdajné miesto	Pištoľ	Čís. mer.	Teplota okolia [°C]		Stav plynomera [l]		Presatý objem pár [l]	Vydaný objem benzínu	R - pomer pár a benzínu
			začiatok skúšky	koniec skúšky	začiatok skúšky	koniec skúšky			
1	Patron Natural 95	1	32,3	32,3	326,3	352,0	25,7	25,29	1,02
		2							
		3							
2	Patron Natural 95	1	32,4	32,3	300,0	326,3	26,3	25,26	1,04
		2							
		3							

Principiálna schéma zariadenia



1 a 2 – výdajné miesta